

今月は

三角本町の昔ばなし

後世に残そう。
地域に伝わる
おとぎ話の世界。

釣鐘島

昔むかし、寒厳禪師とい
う坊さんが、寒厳禪師とい
う坊さんが川尻の大慈寺に
付ける一対の釣鐘を宋の
国から持ち帰ってきました。
博多から三角へ運ぶ途
中、ふが悪いことに三角の
瀬戸には大きな波。船は渦
に突き進み、鐘の一つは海
に姿を消してしまいました。
た。禪師は静かにお経を唱
えますが、今にも転がり出
しそうなもう一つの鐘。禪
師が目を見開き、扇でこれ
を受け止めると、風は凧ぎ、
渦は消えていきました。
その鐘は無事に寺へ納め
られましたが、鳴らすと「三
角へ行こう」と響きます。や
がて三角の瀬戸には、島が
浮かび上がり、中神島と名
付けられました。人々は
釣鐘島と呼んだとさ。

イラスト／村上明日香
(不知火斎藤 字吉良)



作業中



作業後

5/27 戸馳島の野崎区で通行に支障があった木をシルバー人材センターの皆さんが伐採。安全に通れるようになりました。



今月は
三角町的话题を
広報特派員 宮川勝が
お届けします



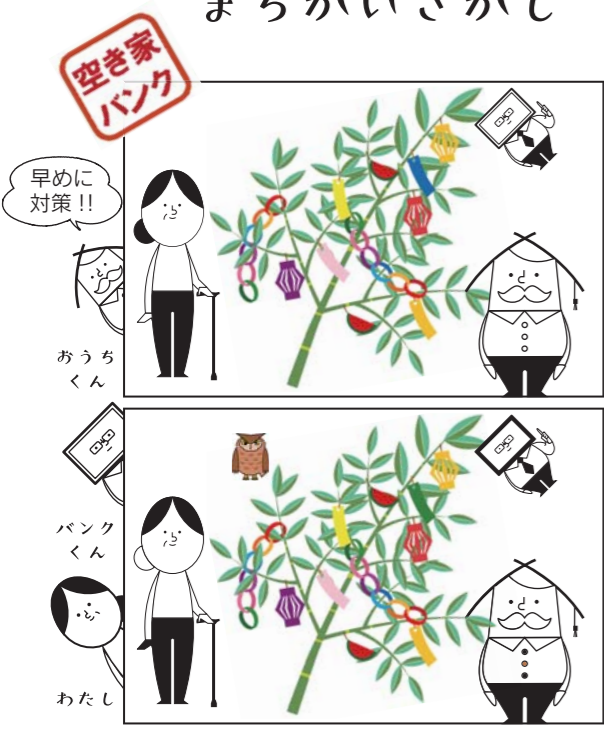
天門橋・天城橋下にあるリゾート感満載の「海の隠れ家」と「HASHINSHITA」。景色も良く、料理も最高です。

見た！聞いた！
地域の魅力再発見！

広報特派員や
地域おこし協力隊が
市内で起きた出来事を
伝えます。

空き家対策 おうちくん・バンクくん・わたしの

まちがいさがし



早めに
対策!!

おうち
くん

バンク
くん

わたし

7つのまちがいをみつけてね。答えは33ページ。

市民の何でもランキング

あなたに最も身近な人が選ぶランキングを発表。何かを決めるときの参考にしてみませんか。

- 今回のテーマ
「あなたの暑さ対策は何？」
- 1位 138票 水分補給
 - 2位 68票 冷たいものを飲む、食べる
 - 3位 67票 エアコンの効いた施設に行く

市民
397人
の回答



PICK UP!
ハーブティー
心と体をじんわりほぐす
オリジナルハーブティーで
ほっと一息

次回のテーマは 回答期限:7/9
「夏に食べたいものといえば？」
回答は市公式LINEやメール、お便りで。
皆さんの回答お待ちしております。



守り続けたいふるさとの味
「とろてんは大田尾や小田良のふるさとの味。ご近所さんから受け継いだ製法で、小田良へ嫁いで来てから60年、今でも作り続けているんですよ。」と話すのは、田代禮子さん。
とろてんの材料は、辺りの海で手摘みした天草、酢、水とごくシンプル。丁寧に手洗いた天草をじっくり煮て、裏ごし

し、冷やし固める。田代さんの作るところてんは、海を感じさせる自然な香りをまとい、既製品とはひと味もふた味も違う。「天草は小田良川でもみ洗いして乾燥させ、これを5回程繰り返して泥や塩分を落とします。洗い過ぎては風味がなくなると。薄黄色になるくらいが目安ね。」と笑顔の田代さん。昔ながらの素朴な味わいは、守り続けたい夏の味覚だ。



とろてん名人
田代 禮子さん
三角町 小田良区

1 沸騰したら酢を入れて弱火で20分ほど炊く
2 ふきんでしぼって裏ごし
3 薬味をのせて

手しごとさんぽ

ものづくりをする手から生まれる作品は暮らしを心豊かに彩る。そんな命を吹き込む手仕事を紹介します。